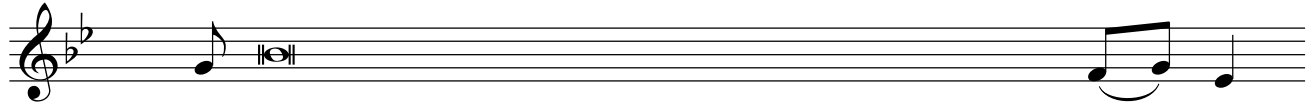


# Bài Thương Khó Thánh Gioan

Thứ Sáu Tuần Thánh

Gm Nguyễn Văn Hòa



**Người kể:** Sự thương khó Đức Giê - su Ki - tô Chúa chúng ta theo Thánh Gio - an.



Khi ấy Chúa Giê - su cùng các môn đệ sang bên kia suối Ce - dron,



ở đây có một khu vườn Người vào đó với các môn đệ. Giu - đã tên phản



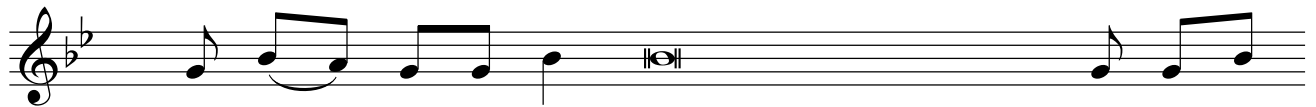
bội đã biết rõ nơi ấy vì Chúa Giê - su thường đưa các môn



đệ tới đó hội họp. Vậy Giu - đã dẫn đội binh và lính



gác do các thượng tế và biệt phái cấp cho chúng đến đây mang



theo đèn đuốc và võ khí. Chúa Giê - su đã biết trước mọi việc sẽ



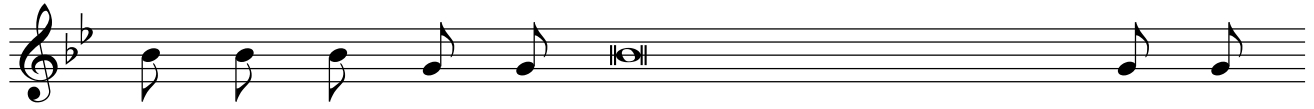
xảy đến, Người tiến ra và hỏi chúng rằng: **CG. Các người tìm ai?**



NK. Chúng thưa rằng: **CG. Tìm Giê - su Na - za - reth.**



NK. Người bảo chúng rằng: **CG. Chính là Ta đây.**



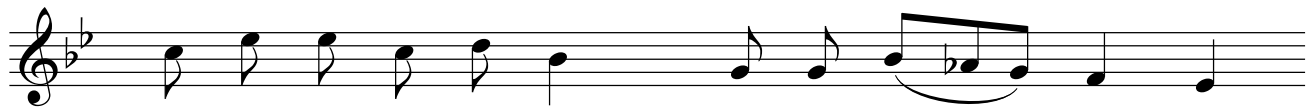
NK. Giu - đa tên phản bội cũng đứng đây với chúng. Người vừa



nói: Chính là Ta đây, thì chúng lùi lại và ngã xuống đất. Người lại hỏi chúng



một lần nữa rằng: **CG. Các người tìm\_\_\_\_\_ ai?** NK. Chúng thưa rằng:



**CD. Tìm Giê - su Na - za - reth.** NK. Người liền đáp\_\_\_\_\_ lại rằng:



**CG. Ta đã bảo các người rằng: Chính là Ta\_\_\_\_\_ đây.**



**Vậy nếu các người tìm Ta thì hãy để những người này\_\_\_\_\_ đi.**



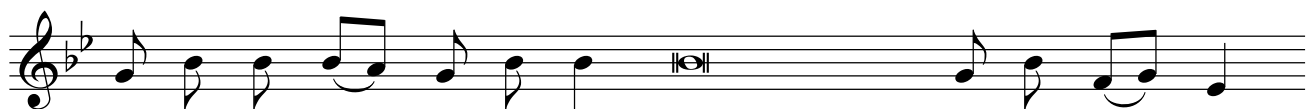
NK. Như thế là trọn lời đã nói: trong những kẻ Cha đã ủy cho con,



con không làm mất người nào. Bây giờ Si - mon Phê - rô sẵn thanh gươm



liền rút ra đánh tên đầy tớ vị thượng tế, và chém đứt một bên tai phải.



Đầy tớ ấy tên\_\_\_\_\_ là Man cô. Nhưng Chúa Giê - su bảo Phê - rô\_\_\_\_\_ rằng:

CG. Hãy xô gươm\_ vào vỏ\_\_\_ Ta không ồng chén Cha Ta

đã ban cho Ta\_\_\_ sao? NK. Bây giờ đội binh viên quan chức

và lính gác của người Do Thái bắt trói Người. Và trước hết điệu Người

đến\_\_\_ nhà An-na, vì ông này là nhạc phụ ông Cai-pha làm thượng tế năm

ấy. Chính Cai-pha đã giúp ý kiến này cho người Do Thái.

Một người chết cho cả dân được nhờ. Nhưng Si-mon Phê-rô

và môn đệ khác vẫn theo Chúa Giê-su. Môn đệ này quen biết vị

thượng tế, nên cùng với Chúa Giê-su vào trong sân vị thượng tế.

Còn Phê-rô thì ở\_\_\_ lại gần cửa. Môn đệ khác vì quen biết vị thượng tế,

nên ra nói với đứa giữ cửa và dẫn Phê-rô vào. Đứa tớ



gái giữ cửa liền bảo Phê - rô\_\_\_ rằng: **TN. Chính ông, ông có phải**



**là môn đệ người này\_\_\_ không?** NK. Phê - rô đáp\_\_\_ rằng:



**TN. Không phải\_\_\_ đâu.** NK. Bọn đầy tớ và lính gác đã nhóm một đồng



lửa họ đứng đây mà sưởi vì trời lạnh. Phê - rô cũng ở đây



sưởi với họ.\_\_\_ Vị thượng tế hỏi Chúa Giê-su về các môn đệ và giáo lý của Người.



Người đáp\_\_\_ lại rằng: **CG. Tôi đã giảng công khai cho mọi người. Tôi đã**



**luôn luôn giảng trong các hội quán và đền thờ nơi mọi người Do**



**Thái hợp\_\_\_ nhau. Tôi không nói gì bí mật cả. Sao lại hỏi tôi? Hãy hỏi những**



**kẻ nghe tôi nói, họ biết tôi nói những gì.** NK. Nghe nói thế



một tên lính gác đứng ở đó và Người một cái nói rằng:



TN. Người dám trả lời vị thượng tế như vậy\_\_\_\_\_ sao?



NK. Người liền đáp lại rằng: **CG. Nếu tôi nói sai thì hãy tỏ ra sai**



**ở chỗ nào, nếu tôi nói phải thì sao lại đánh\_\_\_\_\_ tôi?**



NK. Bây giờ An - na để Người bị trói mà dẫn tới thượng tế Cai-pha. Phê - rô vẫn ở



đây sưởi. Có người hỏi Phê - rô rằng: **TN. Cả ông nữa\_\_\_\_\_ có phải ông**



**cũng là môn đệ Giê - su?** NK. Phê - rô chối rằng:



**TN. Không phải đâu.** NK. Một tên đầy tớ vị thượng tế có họ với người đầy tớ



bị Phê - rô chém đứt tai, bảo Phê - rô rằng: **TN. Tôi đã chẳng**



**thấy ông ở trong vườn với ông ấy sao?** NK. Một lần nữa Phê - rô



lại chối và tức thì gà liền gáy. Bây giờ họ điệu Người từ nhà Cai-pha đến công



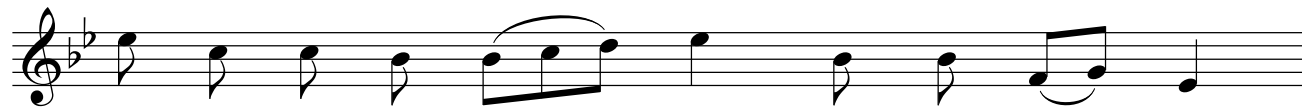
đường. Trời đã sáng người Do Thái không vào công đường vì sợ nhơ



bẩn và không thể ăn mừng Lễ Vượt Qua được. Vậy Phi -



la - tô phải ra ngoài đón họ\_\_\_ và hỏi rằng: **TN. Các người tở**



**cáo người này vì tội\_\_\_ chi?** NK. Chúng đáp lại rằng:



**CĐ. Nếu nó chẳng phải là tên gian phi, thì chúng tôi chẳng nộp cho Ngài.**



NK. Phi - la - tô bảo chúng\_\_\_ rằng: **TN. Các người hãy đem đi mà**



**xử theo hiến pháp của các\_\_\_ người.** NK. Dân Do Thái đáp lại rằng:



**CĐ. Chúng tôi không có phép lên án xử tử\_\_\_ ai.** NK. Như thế là ứng



nghiệm lời Chúa Giê - su đã nói Người sẽ phải chết cách nào. Phi - la - tô



liên vào trong công đường gọi Chúa Giê - su và hỏi Người rằng:



TN. Ông có\_\_\_ phải là Vua dân Do Thái không? NK. Chúa Giê - su



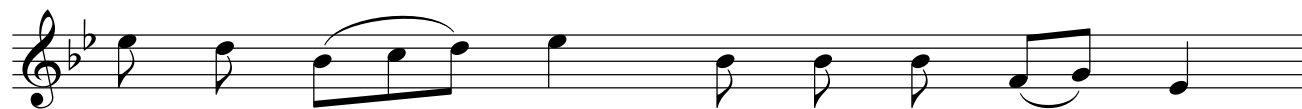
đáp rằng: **CG. Tự ý quan nói điều ấy hay là quan đã nghe ai nói**



**về\_\_\_ tôi?** NK. Phi - la - tô trả lời rằng: **TN. Tôi có phải là người Do Thái**



**đâu. Nhưng người trong nước ông và các vị thượng tế đã nộp ông cho tôi,**



**ông đã làm\_\_\_ chi?** NK. Chúa Giê - su đáp rằng:



**CG. Nước tôi chẳng thuộc về thế gian này, giả như nước tôi**



**thuộc về thế gian này, thì quân đội của tôi đã chiến đấu để**



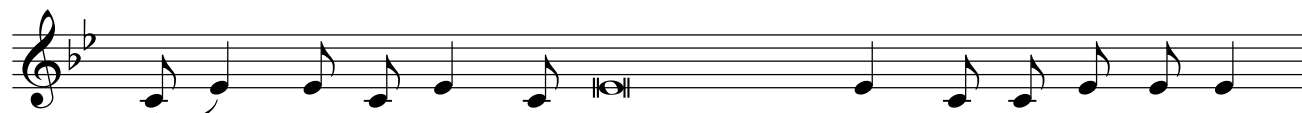
**tôi thoát khỏi tay người Do Thái, nhưng không, Nước tôi không thuộc về**



**thế\_\_\_ gian này.** NK. Bây giờ Phi - la - tô hỏi Người\_\_\_ rằng:



**TN. Ông là Vua\_\_\_ sao?** NK. Chúa Giê - su đáp lại\_\_\_ rằng:



**CG. Phải** tôi là Vua, vì thế tôi đã sinh ra, và đã xuống thế gian



là để làm chứng cho sự thật, ai ham mê sự thật thì nghe tôi.



NK. Phi - la - tô lại hỏi rằng: **TN. Sự thật là \_\_\_\_\_ chi?**



NK. Nói thế rồi, Phi - la - tô lại ra bảo dân Do Thái rằng:



**TN. Ta không thấy người này có điều gì đáng lên án, nhưng trong dịp**



**lễ vượt qua, vẫn có lệ tha một người, vậy các người có**



**muốn ta tha Vua dân Do Thái cho các người \_\_\_\_\_ không?** NK. Bây giờ



chúng kêu lên rằng: **CD. Không, nhưng xin tha Ba - ra - ba.**



NK. Ba - ra - ba là một tên trộm cướp. Phi - la - tô lại truyền điệu



Chúa Giê su đến và cho hành hạ Người. Bọn lính bện một vòng gai





đặt trên đầu Người, và khoác cho Người một áo đỏ. Chúng đến gần



Người nói rằng: **CĐ. Tâu Vua Do Thái.** NK. Rồi chúng vấp mặt Người.



Phi - la - tô trở lại và bảo dân rằng: **TN. Các người hãy**



**coi, ta dẫn người này ra ngoài để các người biết, ta không thấy**



**nơi người này một lý do nào để lên án.** NK. Vậy Chúa Giê - su



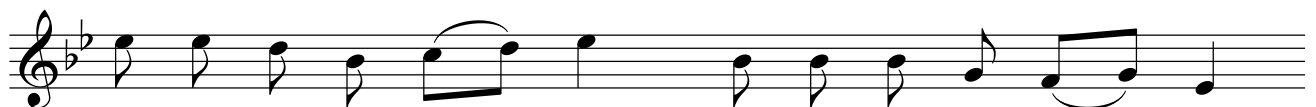
đi ra, đầu còn đội vòng gai, và mình còn khoác áo đỏ.



Phi - la - tô bảo rằng: **TN. Đây là Người.** NK. Các thượng tế và



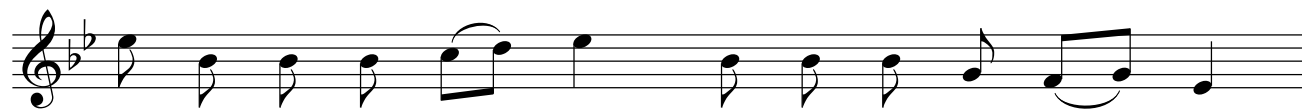
lính gác thấy Người, liền kêu lên rằng: **CĐ. Hãy đóng đinh vào Thập Giá,**



**hãy đóng đinh vào thập giá.** NK. Phi - la - tô bảo chúng rằng:



**TN. Các người đem đi mà đóng đinh. Còn ta, ta không thấy người này**



**có tội gì mà lên án.** NK. Dân Do Thái trả lời rằng:



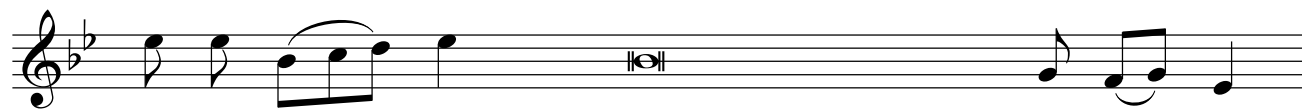
**CD. Chúng tôi có luật và cứ theo luật ấy thì nó phải chết,**



**vi nó đã tự xưng là Con Thiên Chúa.** NK. Nghe vậy Phi - la - tô



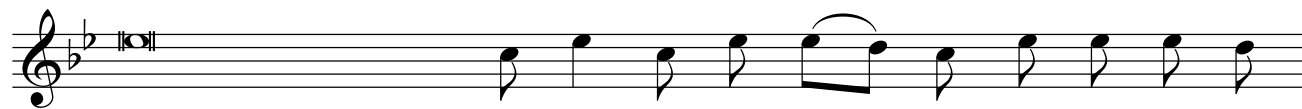
càng thêm sợ hãi. Ông lại vào công đường hỏi Chúa Giê - su rằng:



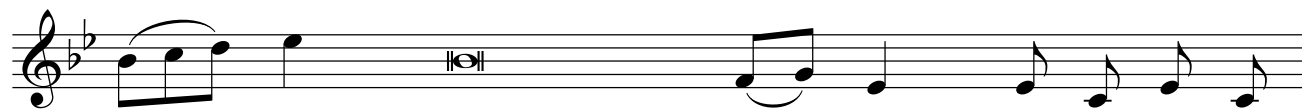
**TN. Quê ông ở \_\_\_\_\_ đâu?** NK. Nhưng Chúa Giê - su không đáp lại lời nào.



Bấy giờ Phi - la - tô bảo Người rằng: **TN. Ông không trả lời cho tôi hay sao?**



**Ông không biết tôi có quyền tha và cũng có quyền đóng đinh ông trên**



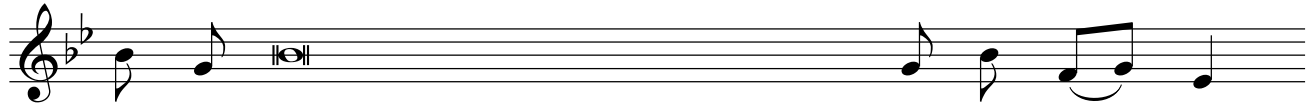
**Thập \_\_\_\_\_ Giá?** NK. Chúa Giê - su đáp lại rằng: **CG. Nếu từ trên chẳng**



**ban cho ông thì ông chẳng có quyền gì đối với tôi, vì thế kẻ nộp**



**tôi cho ông thì nặng tội hơn \_\_\_\_\_ ông.** NK. Từ đó Phi - la - tô tìm



cách để tha Chúa Giê - su nhưng dân Do Thái lại kêu lên\_\_ rằng:



**CD. Nếu ông tha nó, thì ông không phải là kẻ nghĩa thiết của**



**Hoàng Đế. Ai tự xưng là Vua, tức là kẻ thù của Vua.**



NK. Nghe\_\_ lời ấy, Phi - la - tô truyền đưa Chúa Giê - su ra\_\_ ngoài.



Ông ngồi trên tòa cao gọi là Li - thos - tro - tos, tiếng Do Thái gọi là



Gab - ba - ta. Hôm đó là ngày áp lễ Vượt Qua. Vào khoảng mười hai giờ trưa,



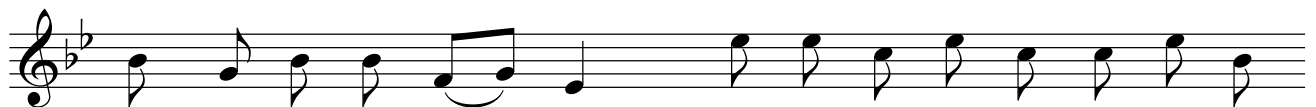
Phi - la - tô bảo dân Do Thái rằng: **TN. Đây là Vua\_\_ các người.**



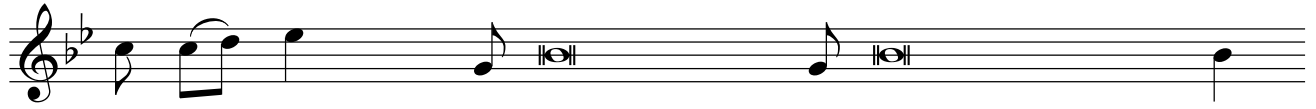
NK. Chúng đáp lại\_\_ rằng: **CD. Đem đi, đem đi, đóng đinh nó vào**



**Thập Giá.** NK. Phi - la - tô trả lời rằng: **TN. Giết Vua các người\_\_ sao?**



NK. Các thượng tế đáp lại rằng: **CD. Chúng tôi chỉ có một Hoàng Đế là**



**Cê - sa - rê.** NK. Rồi Phi - la - tô trao Người cho chúng đem đi đóng đinh.



chúng điệu Người đi, Người phải vác lấy thập giá, tiến về một nơi gọi



là Núi Sọ tiếng Do Thái gọi là Gol - go - tha. Ở đó chúng đóng



đinh Người trên thập giá cùng với hai người khác, mỗi người một bên.



Chúa Giê - su ở giữa. Phi - la - tô thảo một bản án, và truyền



đóng trên thập giá, bản án ấy ghi rằng: Giê - su Na - za - reth, Vua dân Do Thái.



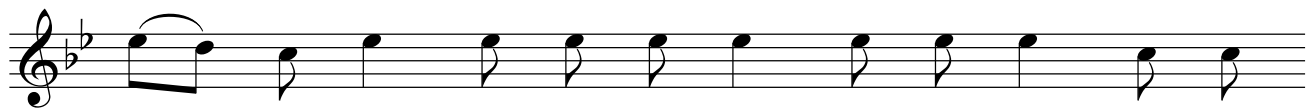
Có nhiều người Do Thái đọc bản án ấy, vì nơi Chúa Giê - su bị đóng đinh



ở gần thành, bản án ấy lại được viết bằng tiếng Hi bá, tiếng La - tinh,



và tiếng Hy - Lạp. Vậy các thượng tế Do Thái đến thưa Phi - la - tô rằng:



**TN. Xin — đừng viết: Vua dân Do Thái, nhưng nên viết: người này**



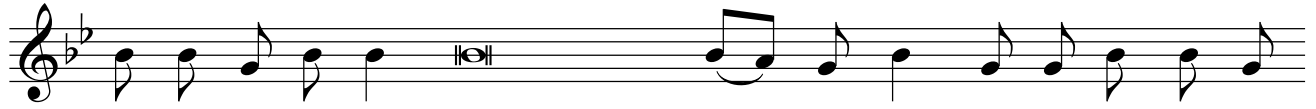
**đã xưng mình là Vua Do Thái.** NK. Phi - la - tô đáp lại rằng:



**TN. Điều ta đã viết là\_\_\_\_\_ viết.** NK. Đóng đinh Chúa Giê - su rồi,



chúng lấy áo Người chia làm bốn phần, mỗi người một phần.



chúng lấy cả áo lót, nhưng áo lót không có đường may, và là tấm nguyên từ



trên xuống dưới. Chúng liền bảo nhau rằng: **CD. Đừng xé ra,**



**nhưng đem rút thăm xem ai\_\_\_\_\_ được.** NK. Như thế là trọn lời



Kinh Thánh rằng: chúng đã chia nhau áo, và rút thăm áo lót. Và quân



lính đã làm như vậy. Đứng gần thập giá Chúa Giê - su, thì có Mẹ Người,



bà Ma - ri - a Clê - ô - pha là chị em với Mẹ Người, và Ma - ri - a Ma - đã - le - na.



Thấy Mẹ Người, và bên cạnh có môn đệ Người yêu, Chúa Giê - su thưa Mẹ\_\_\_\_\_ rằng:



**CG. Thừa\_ bà này là con\_ bà.** NK. Rồi Người bảo môn đệ\_ rằng:



**CG. Đây\_ là Mẹ\_\_\_\_\_ con.** NK. Và từ lúc đó, môn đệ đưa Mẹ Người về



nhà mình. Chúa Giê - su biết từ nay mọi sự đã hoàn tất, và để trọn lời sách



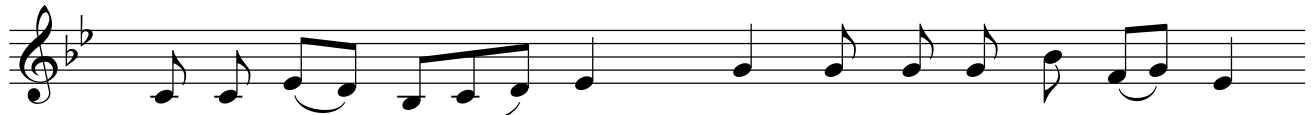
Thánh Người nói rằng: **CG. "Ta\_\_\_\_\_ Khát."** NK. Ở đây có một bình đầy giấm,



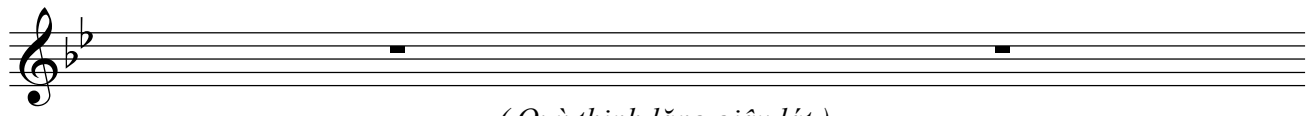
người ta liền lấy miếng bọt biển thấm giấm chua, rồi buộc vào mũi đòng mà đưa lên



cho Người. Nắm một chút giấm đoạn Chúa Giê su nói rằng:



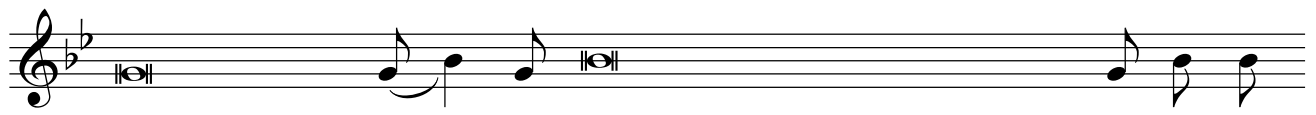
**CG. Mọi sự đã\_ hoàn\_ tất.** NK. Rồi Người gục đầu xuống tắt thở.



*( Quỳ thỉnh lặng giây lát )*



NK. Là ngày áp Lễ\_ và không muốn để xác trên thập giá trong ngày Sa - ba,



vì là ngày đại lễ, người Do Thái xin Phi - la - tô cho đánh giập ống chân



những người bị tử hình, và tháo xác xuống. Bọn lính liền đến đánh



giập ống chân người thứ nhất, rồi người thứ hai, cả hai cùng bị đóng đinh



với Người. Đến gần Chúa Giê - su, thấy Người đã chết, chúng không đánh



giập ống chân Người nữa, nhưng có một tên lính lấy ngọn mác mà đâm



vào cạnh sườn, tức thì nước và máu chảy ra. Kẻ đã xem thấy việc này



đã làm chứng, và chứng của người thì thật, và người ấy biết rằng mình đã nói thật



để anh em cùng tin. Mọi việc đó xảy ra để trọn lời kinh Thánh rằng:



người ta chẳng đánh giập cái xương nào của— Người, và lời này— rằng:



chúng nhìn xem người chúng đã đâm. Kế đó Giu - se A - ri - ma - thi - a,



một môn đệ của Chúa Giê - su, nhưng làm môn đệ trong bóng tối vì sợ người Do Thái,

